

The Royal Gazette

Fredericton
New Brunswick



Gazette royale

Fredericton
Nouveau-Brunswick

ISSN 1714-9428

Vol. 175

Wednesday, September 13, 2017 / Le mercredi 13 septembre 2017

1071

Notice to Readers

The Royal Gazette is officially published on-line.

Except for formatting, **documents are published** in *The Royal Gazette* **as submitted**.

Material submitted for publication must be received by the *Royal Gazette* coordinator no later than noon, at least **7 working days** prior to Wednesday's publication. However, when there is a public holiday, please contact the coordinator.

Avis aux lecteurs

La *Gazette royale* est publiée de façon officielle en ligne.

Sauf pour le formatage, **les documents sont publiés** dans la *Gazette royale* **comme soumis**.

Les documents à publier doivent parvenir au coordonnateur de la *Gazette royale*, à midi, au moins **7 jours ouvrables** avant le mercredi de publication. En cas de jour férié, veuillez communiquer avec le coordonnateur.

Business Corporations Act

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of incorporation** has been issued to:

Name / Raison sociale	Registered Office Bureau enregistré	Reference Number Numéro de référence	Date		
			Year année	Month mois	Day jour
LARCSYS SOLUTIONS INCORPORATED	Saint John	697798	2017	08	16
Canada Diversa Immigration Solutions Inc. 697825 NB Inc.	Moncton	697818	2017	08	17
697825 NB Inc.	Pigeon Hill	697825	2017	08	17
697828 NEW BRUNSWICK LIMITED	Fredericton	697828	2017	08	17
DAG Property Management Inc.	Saint John	697834	2017	08	18

Loi sur les corporations commerciales

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de constitution en corporation** a été émis à :

SQUARE G ELECTRIC LTD.	Cormier-Village	697840	2017	08	18
Harbourside Cabins & Marina Inc.	Bathurst	697842	2017	08	18
ReLo Automotive Repair Inc.	Fredericton	697843	2017	08	18
Leadership KL Inc.	Dieppe	697846	2017	08	18
RWB Expert-Conseil Inc.	Dieppe	697847	2017	08	18
Oromocto Gateway PZ Inc.	Oromocto	697848	2017	08	18
BVI EXPORT INC.	Saint John	697851	2017	08	18
Julie Carson Financial Services Inc.	Fredericton	697852	2017	08	18
PLEXPERT Canada Inc.	Fredericton	697853	2017	08	18
697855 N.B. Inc.	Drummond	697855	2017	08	18
Dean G Mullin Professional Corp.	Quispamsis	697861	2017	08	21
CATLIN CAVANAUGH TRUCKING LTD.	Alcida	697862	2017	08	21
697863 N.B. Inc.	Minto	697863	2017	08	21
697864 NB INC.	Campbellton	697864	2017	08	21
Roger B's Automotive Inc.	Moncton	697866	2017	08	21
Sussex Cider Company Ltd.	Sussex	697867	2017	08	21
New Land Services Inc.	Fredericton	697870	2017	08	21
Long & Parks Construction Inc.	Hampton	697872	2017	08	21
DragonLeaf Consulting Ltd.	Rothsay	697873	2017	08	21
697874 N.B. Inc.	Sainte-Marie-de-Kent	697874	2017	08	21
William's Seafood Oromocto Ltd.	Hanwell	697895	2017	08	22
Big Fish Enterprises Ltd.	Hanwell	697896	2017	08	22
University Avenue After Hours Clinic Ltd.	Saint John	697898	2017	08	22
697906 N.B. Inc.	Fredericton	697906	2017	08	23
PRIME CIRCLE MULTISERVICE INC.	Saint John	697911	2017	08	23
697921 N.B. Ltd.	Bouctouche	697921	2017	08	23
FOYER DOUCET INC.	Chamberlain Settlement	697922	2017	08	23
697923 NB Corp.	Petite-Lamèque	697923	2017	08	23
697924 NB Inc.	Pointe-Alexandre	697924	2017	08	23
PECHERIES SAMUEL AUDREY INC.	Pointe-Alexandre	697926	2017	08	23
697929 N.B. Ltd.	Fredericton	697929	2017	08	23
WYSER MEDICAL SUPPLIES INC.	Shediac	697934	2017	08	24
MusicArts Plus F.S. Inc.	Tracadie-Sheila	697935	2017	08	24
697936 N.B. Inc.	Moncton	697936	2017	08	24
J.W. Miller Holdings Inc.	Grand Manan	697938	2017	08	24
RENOCO HOLDINGS LTD.	Douglas	697949	2017	08	24

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of continuance** has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de prorogation** a été émis à :

Name / Raison sociale	Registered Office Bureau enregistré	Previous Jurisdiction Compétence antérieure	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day jour
Les Éditions de la Francophonie Inc.	Caraquet	Québec / Quebec	697841	2017	08	18
CAN EXCHANGE INC.	Charters Settlement	Manitoba	697844	2017	08	18

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of amendment** has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de modification** a été émis à :

Name / Raison sociale	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day jour
AUTOMATIC VENDING SERVICES LTD.	001186	2017	08	21
MARITIME FOOD SERVICES LTD.	010550	2017	08	21
D.E.G. COMPLETE CONSTRUCTION GROUP INC.	606312	2017	08	18
Couture Services Financiers Inc.	622834	2017	08	18
Couture Holdings Inc.	629137	2017	08	17
Couture Holdings Inc.	629137	2017	08	18
CENTRE-VILLE INVESTMENTS INC.	636586	2017	08	18
SAINT JOHN JUNGLE FOODS INC.	666103	2017	08	18
691994 NB Ltd.	691994	2017	08	24
TimberTop Adventures Inc.	697166	2017	08	22

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of amendment** which **includes a change in name** has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de modification** contenant un **changement de raison sociale** a été émis à :

Name / Raison sociale	Previous name Ancienne raison sociale	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day jour
LES INVESTISSEMENTS J.E.T. LTEE	LES INVESSTISSEMENTS J.E.T. LTEE	030073	2017	08	17
Walter Logue, CPA Professional Corporation Inc.	Walter Logue, C.A. Professional Corporation Inc.	624191	2017	08	18
Serge Gagnon CPA Corporation Professionnelle Inc.	Serge Gagnon CGA Corporation Professionnelle Inc.	635732	2017	08	22
Edwin G Corey, CPA Professional Corporation	Edwin G Corey C.A. Professional Corporation	646999	2017	08	22
SARGAM PROPERTY MANAGEMENT Ltd.	685851 N.B. Inc.	685851	2017	08	22
Homeocos Health Clinic Inc.	Homeovie Clinic Inc.	695809	2017	08	19

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of dissolution** has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de dissolution** a été émis à :

Name / Raison sociale	Registered Office Bureau enregistré	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day jour
EVault Canada Inc.	Saint John	629981	2017	08	21
Dieppe Commandos Hockey Club Inc.	Dieppe	645256	2017	08	18
KINSEI CANADA CORPORATION	Moncton	668167	2017	08	18

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of revival** has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de reconstitution** a été émis à :

Name / Raison sociale	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day jour
TECHNOLOGY IN MOTION INC.	504313	2017	08	17
GLOBAL ADVANCED TECHNOLOGY CORP.	504572	2017	08	18
Andrew Leech Holdings Ltd.	508044	2017	08	17
CHASES TRUCKING LTD.	511660	2017	08	17
Modern Real Estate Management Inc.	678309	2017	08	18

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of registration** of extra-provincial corporation has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat d'enregistrement** de corporation extraprovinciale a été émis à :

Name / Raison sociale	Jurisdiction Compétence	Agent and Address Représentant et adresse	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day jour
6262830 CANADA INC.	Canada	Mauryah N.A. McLaughlin Bathurst	697725	2017	08	22
RENIN CANADA CORP.	Colombie-Britannique / British Columbia	Stewart McKelvey Corporate Services (NB) Inc. Saint John	697815	2017	08	17
MGB CLAIMS CONSULTANTS INC.	Ontario	Stewart McKelvey Corporate Services (NB) Inc. Saint John	697835	2017	08	18
Laforge Garage Door Inc.	Canada	Tania Laforge Saint-André	697869	2017	08	21
Humaco Acoustique inc.	Québec / Quebec	Réjean Gosselin Moncton	697876	2017	08	22
D+H MORTGAGE TECHNOLOGY CORPORATION	Colombie-Britannique / British Columbia	Peter R. Forestell Saint John	697877	2017	08	22
D+H SHARED SERVICES CORPORATION	Colombie-Britannique / British Columbia	Peter R. Forestell Saint John	697878	2017	08	22
D+H COLLATERAL MANAGEMENT CORPORATION	Colombie-Britannique / British Columbia	Peter . Forestell Saint John	697879	2017	08	22

D+H CHEQUE SERVICES CORPORATION	Colombie-Britannique / British Columbia	Peter R. Forestell Saint John	697880	2017	08	22
D+H SOFTWARE CORPORATION	Colombie-Britannique / British Columbia	Peter R. Forestell Saint John	697881	2017	08	22
Honosthor KMW Holding GmbH	Allemagne / Germany	Stewart McKelvey Corporate Services (NB) Inc. Saint John	697882	2017	08	22
CARDINAL POINT CAPITAL MANAGEMENT INC.	Colombie-Britannique / British Columbia	Stewart McKelvey Corporate Services (NB) Inc. Saint John	697941	2017	08	24

Partnerships and Business Names Registration Act

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Partnerships and Business Names Registration Act*, a **certificate of business name** has been registered:

Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, un **certificat d'appellation commerciale** a été enregistré :

Name / Raison sociale	Registrant of Certificate Enregistreur du certificat	Address of Business or Agent Adresse du commerce ou du représentant	Reference Number Numéro de référence	Year année	Month mois	Date Day jour
Heat Prep	674540 NB Inc.	Miramichi	696945	2017	06	28
J.E.M. Just Do It Right Enterprises	Jean Emmanuel Maillet	Moncton	697586	2017	08	02
Atlantic VRG Immigration Consultancy and International Employment Agency	Victor Gamboa	Saint John	697797	2017	08	16
Blind Forest Books & Novelties	Miriam Lapp	Sackville	697801	2017	08	16
Canal Kens Auto Sales	Kenneth W. Seamans	St. George	697803	2017	08	16
Hawthorne Hydroponics	SCOTTS CANADA LTD. SCOTTS CANADA LTEE.	Saint John	697805	2017	08	16
Sim-Pro Healthy Homes	Tim Potter Enterprises Inc.	Charters Settlement	697807	2017	08	17
STANDARD LIFE INVESTMENTS	STANDARD LIFE INVESTMENTS (USA) LIMITED	Saint John	697816	2017	08	17
ABERDEEN STANDARD INVESTMENTS	STANDARD LIFE INVESTMENTS (USA) Limited	Saint John	697817	2017	08	17
Hyphenz Consulting	Zane Bahari-Robart	Moncton	697820	2017	08	17
Northshoreshredder Productions	Chris Phillips	Moncton	697822	2017	08	17
DDS DRIVING SCHOOL	Dieppe-Shediac Driving School Ltd.	Dieppe	697826	2017	08	17
MacMillan Data Solutions Center	Warren MacMillan	Moncton	697829	2017	08	17
D.F. Island view electrical	Devin Firth	Flatlands	697830	2017	08	17
Boutique Aventurine	Lionel Landry	Bertrand	697831	2017	08	17
Strata Resource Management - SRM	Maurice LeBlanc	Fredericton	697832	2017	08	17
East Coast Garlic	Nicole Thebeau	Aldouane	697833	2017	08	18

DULUDE, TAYLOR	COURTIERS D'ASSURANCES OSTIGUY & GENDRON INC.	Saint John	697836	2017	08	18
DT AVIATION	COURTIERS D'ASSURANCES OSTIGUY & GENDRON INC.	Saint John	697837	2017	08	18
HSO	Health Standards Organization Organisation de normes en santé	Saint John	697839	2017	08	18
Vicky Lentz, Visual Artist	Vicky Lentz	Saint Jacques	697849	2017	08	18
Denise McClure Counselling	Denise McClure	Grand-Sault / Grand Falls	697850	2017	08	18
Tijes Fleuriste	Louise Bouchard	Edmundston	697857	2017	08	18
Steps 2 Canada	Nicolas Bertrand	Moncton	697858	2017	08	18
Sally Mazerolle Hair Salon	Sally Mazerolle	Sainte-Anne Gloucester Co.	697859	2017	08	19
QM Consult	Alex Yerxa-Estey	Fredericton	697860	2017	08	21
PLR BUDS	Pierre-luc Roussel	Edmundston	697865	2017	08	21
Focus Moving Systems	512476 New Brunswick Limited	Moncton	697868	2017	08	21
River Valley Baseball Academy	David Price	Quispamsis	697871	2017	08	21
Centennial HVAC/R	Ryan Keenan	Miramichi	697875	2017	08	22
Primal Alkhemi Healing Center	Kristy Collicutt	Cocagne	697883	2017	08	22
Living Well HFC	Kimberly Cheslock	Moncton	697884	2017	08	22
EDUARDO'S CLEANING SERVICES, ALWAYS CLEAN, ALWAYS ON TIME	Eduardo Pardrones	Riverview	697890	2017	08	22
Joel Mazerolle's Flooring Installers	Joel Marc Robert Mazerolle	Grand-Barachois	697891	2017	08	22
T.R Trucking	Tony Rousselle	Val-Comeau	697892	2017	08	22
Solutions S.B.	Sylvain Bergeron	Dieppe	697894	2017	08	22
Pile of Pencils Software Consulting	John McLaughlin	Miramichi	697902	2017	08	23
McFinn Accounting Solutions	Catherine Steeves	Berry Mills	697910	2017	08	23
Andrea Walsh's Aesthetics- Where Beauty Meets Balance	Andrea Walsh	Miramichi	697912	2017	08	23
Blazing Hot Books	Andrea Methot	Douglas	697917	2017	08	23
Maritime Commercial/ Industrial Trailer Dealer	Brad McLaughlin	Quispamsis	697919	2017	08	23
Brad's Small Engine Service	Brad Mitchell	Belleisle	697928	2017	08	23
THIEFBUSTERS	John Morrison	Moncton	697943	2017	08	24
DISCOUNT AUTO SALES AND FINANCING (SAINT JOHN)	Joshua Ernst	Saint John	697946	2017	08	24
Duncan L. MacDonald, Chartered Professional Accountant	Duncan L MacDonald	Fredericton	697947	2017	08	24
Hook and Lift Trailers Atlantic	Brad McLaughlin	Quispamsis	697953	2017	08	24

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Partnerships and Business Names Registration Act*, a **certificate of renewal of business name** has been registered:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, un **certificat de renouvellement d'appellation commerciale** a été enregistré :

Name / Raison sociale	Registrant of Certificate Enregistreur du certificat	Address of Business or Agent Adresse du commerce ou du représentant	Reference Number Numéro de référence	Date		
				Year année	Month mois	Day jour
DIV. 10	DIVISION TEN SPECIALTIES LTD.	Moncton	342677	2017	08	22
SALON LISETTE COIFFURE FAMILIAL	Lisette Hébert Noël	Dunlop	350068	2017	08	23
I. B. KENNEDY CONSTRUCTION	Ivan Bruce Kennedy	Kingston	352287	2017	08	23
C.P. Country Meadows Golf Club	Douglas Sullivan	Moncton	626794	2017	08	17
Vivian Underhill Cut & Go	Vivian Underhill	Gray Rapids	626984	2017	08	17
East Coast Stairs	Paul Dickson	Upper Coverdale	627236	2017	08	20
THREE C'S TILE AND CEMENT	Carl Scott Sellick	Notre-Dame	630905	2017	08	23
Avantages Sociaux Intégrés/ Integrated Benefits	9114-5219 QUEBEC INC	Moncton	632004	2017	08	22
Desjardins General Insurance Desjardins Assurances generales	Desjardins, services d'assurances generales inc. Desjardins General Insurance Services Inc.	Moncton	634054	2017	08	24
KEMPENFELT LEASING	EQUIREX VEHICLE LEASING (2004) INC.	Fredericton	634201	2017	08	23
KEMPENFELT CAPITAL	EQUIREX LEASING CORP.	Fredericton	634202	2017	08	23
VÂN's NAILS	BichVan Tuthi	Bereseford	661879	2017	08	22
SAINT JOHN FIRST WESLEYAN CHURCH	The Wesleyan Methodist Church of Saint John	Saint John	664395	2017	08	23
Brighton Consulting Group	Scot DeJong	Quispamsis	664407	2017	08	22
Consultation Germain Landry Consulting	Germain Landry	Fredericton	664818	2017	08	17
Maxi Net, Restaurations	SNJ HOLDINGS LTD	Tracadie-Sheila	664846	2017	08	23
All-Phase Heating and Cooling	Jeff O'Neil	Moncton	664907	2017	08	22
Jaclyn Wilson Couture	Jaclyn Wilson	Fredericton	665010	2017	08	21
Mountain Breeze Farm	Murphy Wayne Friesen	Greenfield	665013	2017	08	19
Louis Diesel Repair	Louis Rossignol	Hanwell	665040	2017	08	22
Peppers Pub	Cro-Bel Inc.	Saint John	665086	2017	08	21
Practically Speaking	Elizabeth Gilbert	Saint John	665120	2017	08	23
Slight Edge Group	641065 NEW BRUNSWICK INC.	Moncton	665190	2017	08	21
AIR MILES Travel Services	LoyaltyOne Travel Services Co./ Cie des Voyages LoyaltyOne	Saint John	666033	2017	08	22
Atelier Imagine & Consulting	Christine Lavoie	Beaver Dam	666395	2017	08	23

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Partnerships and Business Names Registration Act*, a **certificate of cessation of business or use of business name** has been registered:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, un **certificat de cessation de l'activité ou de cessation d'emploi de l'appellation commerciale** a été enregistré :

Name / Raison sociale	Address / Adresse	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day jour
ACADIE ASPHALTE	Grand-Sault / Grand Falls	631746	2017	08	21
SQUARE G ELECTRIC	Cormier-Village	693998	2017	08	18
Long & Parks Contractors	Hampton	696312	2017	08	21
Maritime Commercial/Industrial Trailer Dealer	Quispamsis	697919	2017	08	24

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Partnerships and Business Names Registration Act*, a **certificate of partnership** has been registered:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, un **certificat de société en nom collectif** a été enregistré :

Name / Raison sociale	Partners / Membres	Address of Business or Agent Adresse du commerce ou du représentant	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day jour
Shepody Pheasant Hunting Preserve	Kornelis Brouwer Dana Brouwer	Harvey	697321	2017	08	21
Pollu-Tech	Diane Roy Donald Doucet Sylvie Roy Alain Guitard	Nigadoo	697804	2017	08	16
IDEAL ATELIER COUTURE	Eleonora Makhmudova Anastasiia Katsman	Dieppe	697845	2017	08	18
Trailer Maid	Lisa Greenwood Troy Greenwood	Rusagonis	697886	2017	08	22

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Partnerships and Business Names Registration Act*, a **certificate of renewal of partnership** has been registered:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, un **certificat de renouvellement de société en nom collectif** a été enregistré :

Name / Raison sociale	Partners / Membres	Address of Business or Agent Adresse du commerce ou du représentant	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day jour
INDIVIDUELLE DESIGNS	Sandra G Betts David Betts	Saint John	337034	2017	08	17
Thornton VanTassel	James VanTassel Stephen Thornton	Perth-Andover	627350	2017	08	22
Bread Runners Bakery	Marc Latulippe Marina Latulippe	Bayside	664307	2017	08	17
Al's Auto Body & Service Centre	Allen William Fournier Sharon Elizabeth Fournier	Colpitts Settlement	665146	2017	08	17

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Partnerships and Business Names Registration Act*, a **certificate of dissolution of partnership** has been registered:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, un **certificat de dissolution de société en nom collectif** a été enregistré :

Name / Raison sociale	Address / Adresse	Reference Number Numéro de référence	Year année	Month mois	Day jour
Hyphenz Consulting	Moncton	674701	2017	08	17

Limited Partnership Act

Loi sur les sociétés en commandite

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Limited Partnership Act*, a **declaration of limited partnership** has been filed by:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les sociétés en commandite*, une **déclaration de société en commandite** a été déposée par :

Name / Raison sociale	General Partners Commandités	Principal place in New Brunswick Principal établissement au Nouveau-Brunswick	Reference Number Numéro de référence	Year année	Month mois	Day jour
Oinpegitjoig Wind Limited Partnership	Oinpegitjoig Wind GP Ltd.	Fredericton	697899	2017	08	22

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Limited Partnership Act*, a **declaration of extra-provincial limited partnership** has been filed:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les sociétés en commandite*, une **déclaration de société en commandite extraprovinciale** a été déposée par :

Name / Raison sociale	Principal place in New Brunswick Principal établissement au Nouveau-Brunswick	Jurisdiction Compétence	Agent and Address Représentant et adresse	Reference Number Numéro de référence	Year année	Month mois	Day jour
InnVest Hotels LP	Saint John	Manitoba	Stewart McKelvey Corporate Services (NB) Inc. Saint John	602105	2017	08	23

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Limited Partnership Act*, a **declaration of withdrawal of extra-provincial limited partnership** has been filed:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les sociétés en commandite*, une **déclaration de retrait de société en commandite extraprovinciale** a été déposée par :

Name / Raison sociale	Jurisdiction Compétence	Agent and Address Représentant et adresse	Reference Number Numéro de référence	Year année	Month mois	Day jour
First Asset Energy & Resource Fund	Ontario	Stewart McKelvey Corporate Services (NB) Inc. Saint John	400430	2017	08	18

Department of Post-Secondary Education, Training and Labour

APPRENTICESHIP AND OCCUPATIONAL CERTIFICATION BOARD

PUBLIC NOTICE IS HEREBY GIVEN that, under the *Apprenticeship and Occupational Certification Act*, Section 13, a Board Order has been amended

Category: General – Administration
Title: GA001.6 Designated Occupations and Hourly Requirements

Occupation: All
Effective Date: December 1, 2013
Amendment Date: September 6, 2017

Printed copy may be obtained from Apprenticeship and Occupational Certification, Department of Post-Secondary Education, Training and Labour, 470 York Street, Fredericton NB, E3B 3P7. Electronic copy may be obtained from www.gnb.ca/post-secondary

APPRENTICESHIP AND OCCUPATIONAL CERTIFICATION BOARD

PUBLIC NOTICE IS HEREBY GIVEN that, under the *Apprenticeship and Occupational Certification Act*, Section 13, a Board Order has been enacted.

Category: Tasks, Activities and Functions of a Designated Occupation
Title/Occupation: V042.2 Truck and Transport Mechanic

Effective Date: September 6, 2017

Printed copy may be obtained from Apprenticeship and Occupational Certification, Department of Post-Secondary Education, Training and Labour, 470 York Street, Fredericton NB, E3B 3P7. Electronic copy may be obtained from www.gnb.ca/post-secondary

APPRENTICESHIP AND OCCUPATIONAL CERTIFICATION BOARD

PUBLIC NOTICE IS HEREBY GIVEN that, under the *Apprenticeship and Occupational Certification Act*, Section 13, a Board Order has been enacted.

Category: Tasks, Activities and Functions of a Designated Occupation

Ministère de l'Éducation postsecondaire, de la Formation et du Travail

LA COMMISSION D'APPRENTISSAGE ET CERTIFICATION PROFESSIONNELLE

AVIS PUBLIC EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ que, en vertu de la *Loi sur l'apprentissage et la certification professionnelle*, article 13, une ordonnance de la Commission a été modifiée.

Catégorie : Général – Administration
Titre : GA001.6 Professions désignées et exigences horaires

Profession : Toutes les professions
Date d'entrée en vigueur : le 1 décembre 2013
Date de modification : le 6 septembre 2017

Une copie imprimée peut être obtenue de l'Apprentissage et la Certification professionnelle, Ministère de l'Éducation postsecondaire, Formation et Travail, 470, rue York, Fredericton (N. -B.) E3B 3P7. Une copie électronique peut être obtenue de www.gnb.ca/post-secondaire

LA COMMISSION D'APPRENTISSAGE ET CERTIFICATION PROFESSIONNELLE

AVIS PUBLIC EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ que, en vertu de la *Loi sur l'apprentissage et la certification professionnelle*, article 13, une ordonnance de la Commission a été adoptée.

Catégorie : Tâches, activités et les fonctions de la profession désignée
Titre / Profession : V042.2 Mécanicien des camions et transport

Date d'entrée en vigueur : le 6 septembre 2017

Une copie imprimée peut être obtenue de l'Apprentissage et la Certification professionnelle, Ministère de l'Éducation postsecondaire, Formation et Travail, 470, rue York, Fredericton (N. -B.) E3B 3P7. Une copie électronique peut être obtenue de www.gnb.ca/post-secondaire

LA COMMISSION D'APPRENTISSAGE ET CERTIFICATION PROFESSIONNELLE

AVIS PUBLIC EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ que, en vertu de la *Loi sur l'apprentissage et la certification professionnelle*, article 13, une ordonnance de la Commission a été adoptée.

Catégorie : Tâches, activités et les fonctions de la profession désignée

Title/Occupation: V186.1 Utility Arborist

Titre / Profession : V186.1 Arboriste de services publics

Effective Date: September 6, 2017

Date d'entrée en vigueur : le 6 septembre 2017

Printed copy may be obtained from Apprenticeship and Occupational Certification, Department of Post-Secondary Education, Training and Labour, 470 York Street, Fredericton NB, E3B 3P7. Electronic copy may be obtained from www.gnb.ca/post-secondary

Une copie imprimée peut être obtenue de l'Apprentissage et la Certification professionnelle, Ministère de l'Éducation postsecondaire, Formation et Travail, 470, rue York, Fredericton (N.-B.) E3B 3P7. Une copie électronique peut être obtenue de www.gnb.ca/post-secondaire

Notices of Sale

TO JOSEPH DAVID COUTURE and MARY LINA LEBOUTHILLIER, Mortgagors and owners of the land having the civic address of 1520 Blanchard Avenue in Bathurst, in the County of Gloucester and Province of New Brunswick, and **FAIRSTONE FINANCIAL INC. (formerly Citifinancial Canada East Corporation)**, First Mortgagee and **TO ALL OTHERS WHOM IT MAY CONCERN**.

Property located at 1520 Blanchard Avenue in Bathurst, in the County of Gloucester and Province of New Brunswick and identified by PID 20020293.

Notice of sale given by the above holder of the first mortgage.

Sale on **October 4, 2017, at 11:00 a.m.**, at the Bathurst Courthouse, located at 254 St. Patrick Street, in Bathurst, N.B.

See advertisement in the September 5, 12, 19, and 26, 2017, editions of the weekly *The Northern Light*.

DATED at Edmundston, New Brunswick, this 21st day of August, 2017.

Gary J. McLaughlin, Q.C., **McLaughlin Law Offices**, Solicitors and Agents for Fairstone Financial Inc.

TO: JASON VINCENT HICKEY, Mortgagor

AND TO: SNAP HOME FINANCE CORP., Claimant

AND TO: CITIFINANCIAL CANADA EAST CORPORATION, Mortgagee

AND TO: GREATER SHEDIAC SEWERAGE COMMISSION, Judgment Creditor

AND TO: ALL OTHERS WHOM IT MAY CONCERN

Sale conducted under the terms of the first mortgage under the Property Act, R.S.N.B., 1973, c.P-19, s.44 as amended. Freehold property situate at 422 rue Breaux Bridge, Shediac, County of Westmorland, Province of New Brunswick, and known as Parcel Identifier Number (PID) 1054220.

Notice of Sale is given by the TORONTO-DOMINION BANK.

Avis de vente

JOSEPH DAVID COUTURE et MARY LINA LEBOUTHILLIER, débiteurs hypothécaires et propriétaires des bien-fonds ayant l'adresse civique 1520, Avenue Blanchard, à Bathurst, dans le comté de Gloucester et province du Nouveau-Brunswick et **FAIRSTONE FINANCIÈRE INC. (autrefois connue sous le nom de Citifinancière, Corporation du Canada Est)**, à titre de créancière hypothécaire d'une hypothèque de premier rang et **À TOUS AUTRES INTÉRESSÉS ÉVENTUELS** Propriété située au 1520, Avenue Blanchard, à Bathurst, dans le comté de Gloucester et province du Nouveau-Brunswick et identifiée par le NID 20020293.

Avis de vente donné par le titulaire susnommé de la première hypothèque.

Vente le **4 octobre 2017 à 11 h 00** de l'avant-midi au Palais de justice de Bathurst situé au 254, rue St-Patrick, à Bathurst, (Nouveau-Brunswick)

Voir l'annonce parue dans le journal hebdomadaire *Le Northern Light*, éditions des 5 septembre 2017, 12 septembre 2017, 19 septembre 2017 et 26 septembre 2017.

FAIT à Edmundston, Nouveau-Brunswick, le 21^e jour d'août 2017.

Gary J. McLaughlin, c.r., **Cabinet Juridique McLaughlin**, Avocats et agents pour Fairstone Financière Inc.

DESTINATAIRES : JASON VINCENT HICKEY, débiteur hypothécaire;
CORPORATION SNAP FINANCEMENT RÉSIDEN-
TIEL, demanderesse
CITIFINANCIÈRE, CORPORATION DU CANADA EST,
créancière hypothécaire;
COMMISSION DES ÉGOUTS SHEDIAC ET BAN-
LIEUES, créancière sur jugement;
ET TOUT AUTRE INTÉRESSÉ ÉVENTUEL.

Vente effectuée en vertu des dispositions du premier acte d'hypothèque et de celles de la *Loi sur les biens*, L.R.N.-B. 1973, c. P-19, art. 44, avec ses modifications. Biens en tenure libre situés au 422, rue Breaux Bridge, à Shediac, comté de Westmorland, province du Nouveau-Brunswick, et dont le numéro d'identification est 1054220.

Avis de vente donné par la Banque Toronto-Dominion.

The sale is scheduled for Thursday, September 28, 2017, at 11:00 a.m., at Moncton City Hall, 655 Main Street, Moncton, New Brunswick.

See advertisements in the *Times & Transcript* in the issues of August 30, 2017, September 6, 2017, September 13, 2017, and September 20, 2017.

TORONTO-DOMINION BANK, By: LAWSON CREAMER, Per: Veronica L. Ford, Solicitors for the Toronto-Dominion Bank (TD Canada Trust)

***Sale of Lands Publication Act,*
R.S.N.B. 1973, c. S-2, s. 1(2)**

To Christopher James Murray, original Mortgagor, and to all others whom it may concern. Sale pursuant to terms of the Mortgage and the *Property Act* R.S.N.B., 1973, c.P-19 and Acts in amendment thereof. Freehold property being situated at 129 McKenzie Avenue, Moncton, New Brunswick, the same lot conveyed to Christopher James Murray by Transfer registered in the Land Titles System on October 30, 2015, as Number 35394965.

Notice of Sale given by Scotia Mortgage Corporation as Mortgagee. Sale to be held at Moncton City Hall located at 655 Main Street, Moncton, New Brunswick on the 29th day of September, 2017, at the hour of 11:00 a.m., local time. See advertisement of Notice of Sale in the *Times & Transcript* dated August 31 and September 7, 14 and 21, 2017.

McInnes Cooper, Solicitors for Scotia Mortgage Corporation, Per: Adel Gönczi, Blue Cross Centre, 644 Main Street, Suite S400, P.O. Box 1368, Moncton, New Brunswick, E1C 8T6. Telephone: 506-857-8970. Facsimile: 506-857-4095.

***Sale of Lands Publication Act,*
R.S.N.B. 1973, c.S-2, s.1(2)**

To Aurora Lynn Gill, original Mortgagor and to all others whom it may concern. Sale pursuant to terms of the Mortgage and the *Property Act* R.S.N.B., 1973, c.P-19 and Acts in amendment thereof. Freehold property being situated at 106 Highmeadow Drive, Saint John, New Brunswick, the same lot conveyed to Aurora Lynn Gill by Transfer registered in the Land Titles System on June 27, 2008, as document number 25766370.

Notice of Sale given by Scotia Mortgage Corporation as Mortgagee. Sale to be held at Saint John Law Courts located at 10 Peel Plaza, Saint John, New Brunswick on the 29th day of September, 2017, at the hour of 11:00 a.m., local time. See advertisement of Notice of Sale in the *Telegraph-Journal* dated August 31, September 7, 14, and 21, 2017.

McInnes Cooper, Solicitors for Scotia Mortgage Corporation, Per: Adel Gönczi, Blue Cross Centre, 644 Main Street, Suite S400, P.O. Box 1368, Moncton, New Brunswick, E1C 8T6. Telephone: 506-857-8970. Facsimile: 506-857-4095.

La vente aura lieu le jeudi 28 septembre 2017, à 11 h, à l'hôtel de ville de Moncton, 655, rue Main, Moncton (Nouveau-Brunswick).

Voir l'annonce publiée dans les éditions du 30 août et des 6, 13 et 20 septembre 2017 du *Times & Transcript*.

BANQUE TORONTO-DOMINION, CABINET LAWSON, CREAMER, Veronica L. Ford, Avocats de la Banque Toronto-Dominion (TD Canada Trust)

***Loi sur la vente de biens-fonds par voie d'annonces*
L.R.N.-B. 1973, ch. S-2, par. 1(2)**

Destinataires : Christopher James Murray, débiteur hypothécaire originaire; et tout autre intéressé éventuel. Vente effectuée en vertu des dispositions de l'acte d'hypothèque et de la *Loi sur les biens*, L.R.N.-B. 1973, ch. P-19, avec ses modifications successives. Biens en tenure libre situés au 129, avenue McKenzie, à Moncton, au Nouveau-Brunswick, et correspondant au même lot ayant été transféré à Christopher James Murray par l'acte de transfert enregistré dans le système d'enregistrement foncier le 30 octobre 2015, sous le numéro 35394965.

Avis de vente donné par la Société hypothécaire Scotia, créancière hypothécaire. La vente aura lieu le 29 septembre 2017, à 11 h, heure locale, à l'hôtel de ville de Moncton, 655, rue Main, Moncton (Nouveau-Brunswick). Voir l'annonce publiée dans les éditions du 31 août et des 7, 14 et 21 septembre 2017 du *Times & Transcript*.

Adel Gönczi, du cabinet McInnes Cooper, avocats de la Société hypothécaire Scotia, Centre de la Croix Bleue, 644, rue Main, bureau S400, C.P. 1368, Moncton (Nouveau-Brunswick) E1C 8T6; téléphone : 506-857-8970; télécopieur : 506-857-4095

***Loi sur la vente de biens-fonds par voie d'annonces*
L.R.N.-B. 1973, ch. S-2, par. 1(2)**

Destinataires : Aurora Lynn Gill, débitrice hypothécaire originaire; et tout autre intéressé éventuel. Vente effectuée en vertu des dispositions de l'acte d'hypothèque et de la *Loi sur les biens*, L.R.N.-B. 1973, ch. P-19, avec ses modifications. Biens en tenure libre situés au 106, promenade Highmeadow, à Saint John, au Nouveau-Brunswick, et correspondant au même lot ayant été transféré à Aurora Lynn Gill par l'acte de transfert enregistré dans le système d'enregistrement foncier le 27 juin 2008, sous le numéro 25766370.

Avis de vente donné par la Société hypothécaire Scotia, créancière hypothécaire. La vente aura lieu le 29 septembre 2017, à 11 h, heure locale, au palais de justice de Saint John, 10, place Peel, Saint John (Nouveau-Brunswick). Voir l'annonce publiée dans les éditions du 31 août et des 7, 14 et 21 septembre 2017 du *Telegraph-Journal*.

Adel Gönczi, du cabinet McInnes Cooper, avocats de la Société hypothécaire Scotia, Centre de la Croix Bleue, 644, rue Main, bureau S400, C.P. 1368, Moncton (Nouveau-Brunswick) E1C 8T6; téléphone : 506-857-8970; télécopieur : 506-857-4095

TO: JOSEPH LEO LEBLANC, Mortgagor

AND TO: JOSEPH ARCADE BASTARACHE, Mortgagee

**AND TO: MARIE VIOLA BASTARACHE, Mortgagee
AND TO: ALL OTHERS WHOM IT MAY CONCERN**

Sale conducted under the terms of the first and second mortgages under the Property Act, R.S.N.B., 1973, c.P-19, s.44 as amended. Freehold property situate at 211 Yvon Street, Saint-Antoine, County of Kent, Province of New Brunswick, and known as Parcel Identifier Number (PID) 25136409 and 25181207.

Notice of Sale is given by the TORONTO-DOMINION BANK. The sale is scheduled for Thursday, October 5, 2017, at 11:00 a.m., at Moncton City Hall, 655 Main Street, Moncton, New Brunswick.

See advertisements in the *Times & Transcript* in the issues of September 6, 13, 20, and 27, 2017.

TORONTO-DOMINION BANK, By: LAWSON CREAMER, Per: Veronica L. Ford, Solicitors for the Toronto-Dominion Bank (TD Canada Trust)

**DESTINATAIRES : JOSEPH LÉO LEBLANC, débiteur hypothécaire;
JOSEPH ARCADE BASTARACHE, créancier hypothécaire;
MARIE VIOLA BASTARACHE, créancière hypothécaire;
ET TOUT AUTRE INTÉRESSÉ ÉVENTUEL.**

Vente effectuée en vertu des dispositions des premier et deuxième actes d'hypothèque et de celles de la *Loi sur les biens*, L.R.N.-B. 1973, c. P-19, art. 44, avec ses modifications. Biens en tenure libre situés au 211, rue Yvon, à Saint-Antoine, comté de Kent, province du Nouveau-Brunswick, et dont les numéros d'identification (NID) sont 25136409 et 25181207.

Avis de vente donné par la Banque Toronto-Dominion. La vente aura lieu le jeudi 5 octobre 2017, à 11 h, à l'hôtel de ville de Moncton, 655, rue Main, Moncton (Nouveau-Brunswick).

Voir l'annonce publiée dans les éditions des 6, 13, 20 et 27 septembre 2017 du *Times & Transcript*.

BANQUE TORONTO-DOMINION, CABINET LAWSON CREAMER, Veronica L. Ford, Avocats de la Banque Toronto-Dominion (TD Canada Trust)

Notice to Advertisers

The *Royal Gazette* is published every Wednesday under the authority of the *Queen's Printer Act*. Documents must be received by the *Royal Gazette* coordinator, Legislative Services, no later than **noon**, at least **seven days** prior to Wednesday's publication. Each document must be separate from the covering letter. Signatures on documents must be immediately followed by the **printed** name. The *Royal Gazette* coordinator may refuse to publish a document if any part of it is illegible, and may delay publication of any document for administrative reasons.

Prepayment is required for the publication of all documents. Standard documents have the following set fees:

Notices	Cost per Insertion
Notice of the intention to apply for the enactment of a private bill	\$ 20
Originating process	\$ 25
Order of a court	\$ 25
Notice under the <i>Absconding Debtors Act</i>	\$ 20
Notice under the General Rules under the <i>Law Society Act, 1996</i> , of disbarment or suspension or of application for reinstatement or readmission	\$ 20
Notice of examination under the <i>Licensed Practical Nurses Act</i>	\$ 25
Notice under the <i>Motor Carrier Act</i>	\$ 30
Any document under the <i>Political Process Financing Act</i>	\$ 20
Notice to creditors under New Brunswick Regulation 84-9 under the <i>Probate Court Act</i>	\$ 20
Notice under Rule 70 of the Rules of Court Note: Survey Maps cannot exceed 8.5" x 14"	\$120

Avis aux annonceurs

La *Gazette royale* est publiée tous les mercredis conformément à la *Loi sur l'Imprimeur de la Reine*. Les documents à publier doivent parvenir au coordonnateur de la *Gazette royale*, aux Services législatifs, à **midi**, au moins **sept jours** avant le mercredi de publication. Chaque avis doit être séparé de la lettre d'envoi. Les noms des signataires doivent suivre immédiatement la signature. Le coordonnateur de la *Gazette royale* peut refuser de publier un avis dont une partie est illisible et retarder la publication d'un avis pour des raisons administratives.

Le paiement d'avance est exigé pour la publication des avis. Voici les tarifs pour les avis courants :

Avis	Coût par parution
Avis d'intention de demander l'adoption d'un projet de loi d'intérêt privé	20 \$
Acte introductif d'instance	25 \$
Ordonnance rendue par une cour	25 \$
Avis exigé par la <i>Loi sur les débiteurs en fuite</i>	20 \$
Avis de radiation ou de suspension ou de demande de réintégration ou de réadmission, exigé par les Règles générales prises sous le régime de la <i>Loi de 1996 sur le Barreau</i>	20 \$
Avis d'examen exigé par la <i>Loi sur les infirmières et infirmiers auxiliaires autorisés</i>	25 \$
Avis exigé par la <i>Loi sur les transports routiers</i>	30 \$
Tout document devant être publié en vertu de la <i>Loi sur le financement de l'activité politique</i>	20 \$
Avis aux créanciers exigé par le Règlement du Nouveau-Brunswick 84-9 établi en vertu de la <i>Loi sur la Cour des successions</i>	20 \$
Avis exigé par la Règle 70 des Règles de procédure Nota : Les plans d'arpentage ne doivent pas dépasser 8,5 po sur 14 po	120 \$

Notice under the <i>Sale of Lands Publication Act</i> , if the notice is 1/2 page in length or less	\$ 20	Avis exigé par la <i>Loi sur la vente de biens-fonds par voie d'annonces</i> , si l'avis est d'une demi-page ou moins en longueur	20 \$
Notice under the <i>Sale of Lands Publication Act</i> , if the notice is greater than 1/2 page in length	\$ 75	Avis exigé par la <i>Loi sur la vente de biens-fonds par voie d'annonces</i> , si l'avis est de plus d'une demi-page en longueur	75 \$
Any document under the <i>Winding-up and Restructuring Act</i> (Canada)	\$ 20	Tout document devant être publié en vertu de la <i>Loi sur les liquidations et les restructurations</i> (Canada)	20 \$
Notice of a correction	charge is the same as for publishing the original document	Avis d'une correction	les frais sont les mêmes que ceux imposés pour la publication du document original
Any other document	\$3.50 for each cm or less	Tout autre document	3,50 \$ pour chaque cm ou moins

Payments can be made by cash, MasterCard, VISA, cheque or money order (payable to the Minister of Finance). No refunds will be issued for cancellations.

Les paiements peuvent être faits en espèces, par carte de crédit MasterCard ou VISA, ou par chèque ou mandat (à l'ordre du ministre des Finances). Aucun remboursement ne sera effectué en cas d'annulation.

The **official version** of *The Royal Gazette* is available **free on-line** each Wednesday. This free on-line service replaces the printed annual subscription service. *The Royal Gazette* can be accessed on-line at:

La **version officielle** de la *Gazette royale* est disponible **gratuitement en ligne** chaque mercredi. Ce service gratuit en ligne remplace le service d'abonnement annuel. Vous trouverez la *Gazette royale* à l'adresse suivante :

http://www2.gnb.ca/content/gnb/en/departments/attorney_general/royal_gazette.html

http://www2.gnb.ca/content/gnb/fr/ministeres/procureur_general/gazette_royale.html

Print-on-demand copies of *The Royal Gazette* are available at the following address, for a fee.

Moyennant certains frais, il est possible de se procurer sur demande des exemplaires de la *Gazette royale* à l'adresse suivante :

**Legislative Publishing
Office of the Attorney General**
Chancery Place
675 King Street
P.O. Box 6000
Fredericton, NB E3B 5H1

Tel: 506-453-2520
E-mail: gazette@gnb.ca

**Publications législatives
Cabinet du procureur général**
Place-Chancery
675, rue King
C.P. 6000
Fredericton (N.-B.) E3B 5H1

Tél. : 506-453-2520
Courriel : gazette@gnb.ca

Note: Deliveries are to be addressed to *The Royal Gazette* and left with the commissioner.

Note : Toute livraison étant adressée à la *Gazette royale* doit être remise au commissionnaire.